



Unité Régionale de Loisir et de Sport du Bas-Saint-Laurent

# Le trait d'union

l o i s i r e t s p o r t

Volume 11, numéro 1 / Juin 2010

## **MONSIEUR ÉMILIEN NADEAU ÉLU À LA PRÉSIDENTE**

### **SOMMAIRE**

Maurice Gauthier quitte l'URLS  
après 12 ans d'implication

Les faits saillants 2009-2010.....2

Le loisir des personnes  
handicapées .....3

Jeux du Québec  
Été 2010 .....4-5

Le sport à l'école...  
toujours en mouvement

Défi Transport actif

Les loisirs pour rassembler.....6

Option Loisir

Carrefour du théâtre et  
des arts de la scène

Semaine de valorisation  
de l'animation estivale

Formation Animateur 2010

Nouvelles parutions de l'OQL.....7

Rendez-vous panquébécois  
de Secondaire en spectacle.....8

Monsieur Émilien Nadeau, ex-maire de la Ville de Dégelis, succède à M. Maurice Gauthier de Matane comme président de l'Unité régionale de loisir et de sport du Bas-Saint-Laurent. Telle fut la décision des administrateurs lors de leur dernière réunion tenue immédiatement après l'assemblée générale annuelle des membres, le mercredi 2 juin dernier.

Quarante délégués en provenance des municipalités, institutions scolaires et associations régionales de loisir et de sport ont participé à l'assemblée générale annuelle et ont adopté les rapports d'activité et financier de l'organisme pour l'année 2009-2010 ainsi que les principaux dossiers qui seront traités en cours d'année.

M. Maurice Gauthier soulignait, dans son rapport, l'impact positif des différentes ententes de partenariat tant avec la Conférence régionale des éluEs, la Commission jeunesse du Bas-Saint-Laurent qu'avec Québec en Forme et de nombreuses entreprises privées ou institutions. M. Gauthier indiquait qu'en plus du soutien professionnel, l'URLS a soutenu, par le biais des différents programmes d'assistance financière, 476 projets, organismes ou individus pour un montant total de 258 850 \$.

Les dirigeants de l'URLS confirmaient également à l'ensemble des membres un statu quo de financement dans l'ensemble des programmes de l'URLS pour l'année 2010-2011.

Le conseil d'administration sera composé de mesdames Louise Campion (Association de judo de l'Est-du-Québec), Jacinthe Côté (Conseil du loisir scientifique de l'Est-du-Québec), Françoise Dubé (Ville de Rimouski), Renée Samson (Loisir des personnes handicapées), Angela Rioux (Association de patinage de vitesse de l'Est-du-Québec) et de messieurs Émilien Nadeau (Ville de Dégelis), Alain Rioux (Commission scolaire des Phares), Serge Janelle (Réseau des scouts), Florent Pelletier (Cégep de Rivière-du-Loup), Carl Charest (Université du Québec à Rimouski), Daniel Doucet (Association régionale du sport étudiant de l'Est-du-Québec), Gilles Laflamme (Municipalité de Padoue), Martin Lefrançois (Ville de Matane), Gilles Mercier (Association de tir à l'arc de l'Est-du-Québec) et Richard Rancourt (FCADEQ - Carrefour des 50 ans et plus de l'Est-du-Québec).

### **La campagne de membership de l'URLS connaît un franc succès**

La direction est heureuse d'annoncer qu'actuellement 71 % des municipalités locales, 100 % des institutions scolaires et 93 % des associations régionales de loisir et de sport sont membres de l'Unité régionale de loisir et de sport du Bas-Saint-Laurent pour l'année 2010-2011. Il est toujours possible d'adhérer à l'organisme en communiquant avec M<sup>me</sup> Lucie Ouellet au 418 723-5036 poste 221.

## **Maurice Gauthier quitte l'URLS après 12 ans d'implication**

Maurice Gauthier a été administrateur de l'URLS dès la formation du premier conseil d'administration en 1998. Il a consacré ces douze dernières années au développement de l'URLS du Bas-Saint-Laurent, à la représentation de ses membres et au rayonnement de la mission de l'organisme. Recruté à titre de membre coopté, c'est en mai 2002 qu'il fut nommé président de la corporation. Peu de temps après, il cumulait la présidence du Regroupement des URLS du Québec et tout récemment, à l'automne 2009, il devenait président de la Corporation provinciale de Secondaire en spectacle.

Grâce à son leadership, l'URLS du Bas-Saint-Laurent bénéficie aujourd'hui d'une reconnaissance de sa mission et de son rôle majeur dans le développement régional. Elle jouit d'une crédibilité incontestable auprès des organismes québécois voués aux loisirs et aux sports. De très nombreux partenariats solidement établis contribuent actuellement à la réalisation de l'ensemble des mandats de l'URLS.

Au terme de l'Assemblée générale annuelle, il convenait de reconnaître tout le chemin franchi sous la gouverne de Maurice. Il a su défendre efficacement les intérêts et supporter les aspirations de l'URLS au cours de son passage à la présidence du conseil. Maurice fut à la fois devant et en appui, mais le plus souvent avec nous les membres du conseil, la direction générale et tout le personnel, il était au cœur du développement de l'URLS et de son réseau québécois.

Les membres présents à l'assemblée générale annuelle ont salué la détermination et l'implication bénévole de M. Maurice Gauthier, de même que la rigueur et la loyauté dont il a fait preuve tout au long de son parcours à l'URLS. Afin de lui dire merci et de lui souhaiter bonheur et succès dans ses divers défis, un cadeau lui a été offert par l'URLS.

## **LES FAITS SAILLANTS DE L'URLS EN 2009-2010**

Voici le résumé des principaux faits saillants tirés du rapport d'activité 2009-2010 déposé aux membres lors de l'assemblée générale de l'URLS tenue le 2 juin dernier :

- Renouvellement d'entente avec la Commission jeunesse, la CRÉ, la direction régionale du ministère de la Culture, des Communications et de la Condition féminine, Desjardins et les clubs Richelieu du Bas-Saint-Laurent, en plus de 20 entreprises privées et institutions de la région.
- Coordination régionale du Prix du bénévolat en loisir et en sport Dollard-Morin, dont madame Sylvane Dumais d'Amqui fut la récipiendaire pour le Bas-Saint-Laurent en 2009.
- Pour les personnes handicapées, l'année 2009-2010 fut marquée par le dépôt de la candidature de l'URLS conjointement avec la Ville de Rimouski pour l'organisation de l'événement provincial Destination Loisirs 2012, impliquant la sollicitation d'une centaine d'entreprises, organismes et sites touristiques et de loisir en vue d'obtenir leur appui et leur collaboration au projet. Nous avons également encadré la délégation de l'Est-du-Québec (29 athlètes et bénévoles) qui ont pris part aux Jeux provinciaux d'été 2009 d'Olympiques spéciaux Québec.
- Participation aux différents programmes mis de l'avant par le gouvernement du Québec et Québec en Forme visant l'acquisition de saines habitudes de vie. Plus particulièrement, nous avons assumé la fiducie du Comité d'action local de La Mitis.
- Organisation du Carrefour du théâtre et des arts de la scène en partenariat avec la Ville de Rimouski et du Gala Méritas sportif du Bas-Saint-Laurent.
- Coordination avec succès des différents stages de formation, tant à l'intention des entraîneurs sportifs, des moniteurs en loisir d'été, des animateurs en milieu rural que des administrateurs bénévoles.
- Soutien au développement des associations régionales, des comités locaux de loisir et des municipalités.
- Réalisation du programme Mes premiers Jeux dans 3 territoires de MRC rejoignant près de 1000 jeunes.
- Participation de près de 2 000 jeunes aux 17 finales régionales des Jeux du Québec et renouvellement d'entente avec les entreprises privées.
- Signature d'une entente avec 20 écoles secondaires pour l'organisation d'autant de finales locales et encadrement de 3 finales régionales et de la délégation qui a participé au RVPQ de Secondaire en spectacle à Saint-Hyacinthe. Les statistiques démontrent que 852 jeunes, artistes, aides-organisateurs, techniciens et animateurs, ainsi que 7 880 spectateurs ont pris part aux activités de Secondaire en spectacle.
- Participation aux travaux des comités de pilotage « Municipalité amie des aînés » à Rimouski et Rivière-du-Loup.
- Découlant de l'entente avec la CRÉ du Bas-Saint-Laurent portant sur l'adaptation des services et des infrastructures régionales pour l'amélioration de la condition de vie des personnes âgées, expérimentation d'un modèle d'intervention dans 2 municipalités.

Rappelons que ces activités sont réalisées avec brio par le personnel de l'URLS du Bas-Saint-Laurent.



# LE LOISIR DES PERSONNES HANDICAPÉES

## DESTINATION LOISIRS 2010

Cette année, comme tous les 2 ans, une délégation de la région du Bas-Saint-Laurent participera à l'événement provincial Destination Loisirs qui se tiendra à Rouyn-Noranda du 3 au 6 septembre prochain. Près de 25 personnes représenteront la région en provenance de 5 associations différentes, soit Notre-Dame-du-Lac, Trois-Pistoles, Matane, Mont-Joli et Rimouski. Des activités telles que les quilles, l'heptathlon, la natation, ainsi que des visites touristiques sont au programme. La délégation gaspésienne accompagnera celle du Bas-Saint-Laurent dans son déplacement vers l'Abitibi-Témiscamingue. L'URLS du Bas-Saint-Laurent souhaite remercier Transports médicaux T.R.E.S., Raymond Chabot Grant Thornton et SMVR Visions inc. pour leur participation financière.



## C'EST CONFIRMÉ!

C'est avec grande fierté que l'URLS du Bas-Saint-Laurent a appris qu'elle obtenait l'organisation de l'événement Destination Loisirs 2012 à Rimouski du 31 août au 3 septembre. Le 11 juin dernier, lors d'une soirée 5 à 7 précédant son assemblée générale annuelle, l'Association québécoise pour le loisir des personnes handicapées (AQLPH) confirmait que la candidature de l'URLS du Bas-Saint-Laurent présentée en collaboration avec la Ville de Rimouski avait été retenue.

L'AQLPH a indiqué qu'elle avait été très impressionnée par la qualité des appuis et des engagements recueillis par les membres du comité de mise en candidature, par le dynamisme ressenti à la lecture du dossier, par la programmation proposée pour l'événement et par l'expertise du comité de mise en candidature et le sérieux du dossier.

Pour l'URLS du Bas-Saint-Laurent et la Ville de Rimouski, il s'agit d'une belle victoire puisque la tenue d'un événement d'une telle envergure permettra de promouvoir le loisir des personnes handicapées et de sensibiliser le milieu à l'accessibilité des infrastructures et des activités de loisir.



C'est à l'école secondaire de Cabano que s'est tenu, le 1<sup>er</sup> mai dernier, la 8<sup>e</sup> édition du

Festival régional de théâtre et de variétés à l'intention des personnes handicapées. L'événement a été organisé en collaboration avec l'Association de personnes handicapées Entre-Amis du Témiscouata. Un peu plus de 150 personnes en provenance de huit (8) associations y ont participé. Vingt-cinq (25) numéros étaient au programme et tous étaient impressionnants. Nous sommes très fiers de cet événement qui, encore une fois, a connu beaucoup de succès et tenons à féliciter tous ceux et celles qui sont montés sur scène. L'URLS du Bas-Saint-Laurent tient également à remercier la Fondation québécoise de la déficience intellectuelle pour son soutien financier dans l'organisation de cet événement.

En 2011, la 9<sup>e</sup> édition sera présentée à La Pocatière, en collaboration avec l'Association pocatoise de personnes handicapées.



## PROGRAMME D'ACCOMPAGNEMENT EN LOISIR POUR LES PERSONNES HANDICAPÉES

L'analyse des demandes du Programme d'accompagnement en loisir pour les personnes handicapées s'est tenue le 13 mai dernier. Le comité d'évaluation régional a analysé 34 demandes regroupant 312 participants et totalisant un budget de 340 511 \$.

Le programme d'accompagnement en loisir pour les personnes handicapées 2010-2011 ne répond qu'à seulement 10,8 % des demandes, car une enveloppe financière de 36 803 \$ est disponible dans le cadre de ce programme.



# JEUX DU QUÉBEC – ÉTÉ 2010



## FINALES RÉGIONALES – EST-DU-QUÉBEC

Date	Discipline	Endroit	Personne contact	Courriel
3 juillet	Athlétisme	Pohénégamook	Paul-Émile Lafrance	<a href="mailto:lesvaillants1@sympatico.ca">lesvaillants1@sympatico.ca</a>
24 avril	Baseball	Trois-Pistoles	Valmond Bérubé	<a href="mailto:nathalie.charron@sympatico.ca">nathalie.charron@sympatico.ca</a>
24 avril	Basketball féminin	Rimouski	Alexandre Gauthier	<a href="mailto:alex_gauthier12@msn.com">alex_gauthier12@msn.com</a>
24 avril	Basketball masculin	Rimouski	Alexandre Gauthier	<a href="mailto:alex_gauthier12@msn.com">alex_gauthier12@msn.com</a>
19 juin	BMX	St-Augustin-de-Desmaures	Michel Fugère	<a href="mailto:acreq@live.ca">acreq@live.ca</a>
20 juin	Cyclisme	Rimouski	Michel Fugère	<a href="mailto:acreq@live.ca">acreq@live.ca</a>
29 juin	Golf	Amqui	Vincent Mercier	<a href="mailto:tigerick@cqocable.ca">tigerick@cqocable.ca</a>
5 juin	Natation	Gaspé	Patsy Skene	<a href="mailto:quenouil@globetrotter.net">quenouil@globetrotter.net</a>
4 juillet	Natation en eau libre	Matane	Éric Parent	<a href="mailto:eric.parent@cqocable.ca">eric.parent@cqocable.ca</a>
22-23 mai	Soccer féminin	Rimouski	Bernard Beaulieu	<a href="mailto:arseq@soccer-estduquebec.org">arseq@soccer-estduquebec.org</a>
22-23 mai	Soccer masculin	Rimouski	Bernard Beaulieu	<a href="mailto:arseq@soccer-estduquebec.org">arseq@soccer-estduquebec.org</a>
3 juillet	Tennis	Rimouski	Jonathan Rioux	<a href="mailto:tennisriki@globetrotter.net">tennisriki@globetrotter.net</a>
19 juin	Tir à l'arc	Rimouski	Gilles Mercier	<a href="mailto:gmercier47@msn.com">gmercier47@msn.com</a>
4 juillet	Triathlon	New Richmond	Magalie Forest	<a href="mailto:magalie.forest@urlsgim.com">magalie.forest@urlsgim.com</a>
26-27 juin	Vélo de montagne	Maria	Michel Fugère	<a href="mailto:acreq@live.ca">acreq@live.ca</a>
10 juillet	Voile	Gaspé	Bernard Blais-Morin	<a href="mailto:bernardblaismorin@hotmail.com">bernardblaismorin@hotmail.com</a>
16 juillet	Volleyball féminin	La Pocatière	Geneviève Lévesque	<a href="mailto:genevieve.l@sympatico.ca">genevieve.l@sympatico.ca</a>
17 juillet	Volleyball masculin	Rimouski	Stéphane Roy	<a href="mailto:steroy@hotmail.com">steroy@hotmail.com</a>

## FINALE PROVINCIALE



**Gatineau**   
**2010** 45<sup>e</sup> FINALE  
JEUX DU QUÉBEC  
[www.jeuxduquebec.com](http://www.jeuxduquebec.com)

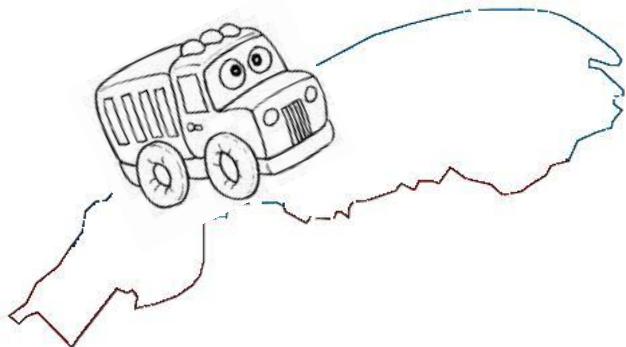
C'est du **29 juillet au 6 août** que la délégation de l'Est-du-Québec se rendra à Gatineau pour la 45<sup>e</sup> Finale des Jeux du Québec. La région sera représentée dans 14 disciplines et sera composée d'environ 200 athlètes.

### BLOC 1 – 29 juillet au 2 août

Athlétisme
Baseball
Basketball
BMX
Cyclisme
Tennis
Voile

### BLOC 2 – 2 au 6 août

Golf
Natation
Soccer
Tir à l'arc
Triathlon
Vélo de montagne
Volleyball



## TOURNÉE PRÉDÉPART

Des rencontres préjeux se dérouleront du 8 au 12 juillet. Tous les athlètes doivent être présents et leurs parents sont invités à ces rencontres.

En plus des informations sur la 45<sup>e</sup> Finale des Jeux du Québec, les athlètes recevront les vêtements de la délégation. Une session de photos est également au programme de ces rencontres.

Date	Heure	Ville
8 juillet	19 h à 21 h	Rivière-du-Loup
9 juillet	19 h à 21 h	Matane
10 juillet	13 h à 15 h	Gaspé
11 juillet	9 h à 11 h	Bonaventure
11 juillet	15 h à 17 h	Amqui
12 juillet	18 h 30 à 20 h 30	Rimouski

[www.estduquebec.com](http://www.estduquebec.com)

Il sera possible pour les proches des athlètes de suivre les performances de ces derniers via le site web de la délégation. Les résultats, des photos et des entrevues seront disponibles sur le site. Vous trouverez également un lien pour écrire un message aux athlètes ou pour suivre les compétitions par webdiffusion.

### Merci à tous nos partenaires!



**Desjardins**



Nous... c'est les télécoms !



## Le sport à l'école... toujours en mouvement!

C'est avec une grande fierté que l'Association régionale du sport étudiant de l'Est-du-Québec (ARSÉEQ), en partenariat avec l'URLS Bas-Saint-Laurent, renouvelle son support afin de poursuivre l'offre sportive dans nos écoles primaires du Bas-Saint-Laurent en 2009-2010. Cette fructueuse collaboration a permis une nouvelle fois cette année à près de 3000 jeunes de nos écoles primaires de participer à une activité sportive tenue dans le cadre scolaire où le plaisir de bouger est à l'honneur. Les carnivals olympiques en passant par la natation, le ballon sur glace, le flag-football ou encore les projets-vélo et la variété d'activités proposées aux élèves par leurs enseignants témoignent de la mobilisation de nos écoles et de leur volonté de créer des environnements propices au développement de saines habitudes de vie.

En soutenant la réalisation de telles activités sportives, nous souhaitons contribuer au développement **intégral** des élèves de niveau primaire dans la région du Bas-Saint-Laurent. Nous souhaitons qu'ils découvrent le goût de l'effort et l'envie de se dépasser qu'ils conserveront durant toute leur vie.

En effet, il existe bel et bien une relation positive entre l'importance qu'accorde une école à la pratique du sport et le sentiment d'appartenance qu'a sa population étudiante envers elle. C'est pourquoi nous souhaitons poursuivre notre support à la mise sur pied d'activités sportives au primaire et contribuer à développer ce sentiment d'appartenance qui rassemble nos jeunes et leur permet de goûter au plaisir de bouger et de manger sainement.



Pour une 2<sup>e</sup> année, l'Agence de la santé et des services sociaux du Bas-Saint-Laurent, en collaboration avec l'Association « Rimouski Ville cyclable », invite la population bas-laurentienne à relever le « Défi Transport actif ».

Le « Défi Transport actif » consiste à effectuer, entre le 3 mai et le 9 juillet, au moins un déplacement actif par semaine, à pied ou à vélo, dans le cadre de vos déplacements. Aller au travail ou à l'école en vélo, faire ses courses et amener les enfants à la garderie à pied, diminuer la distance à parcourir entre son domicile et son lieu de travail en stationnant sa voiture un peu plus loin, voilà autant d'exemples de déplacements actifs qui

contribueront à améliorer la santé de ceux et celles qui les effectuent.

Les participants au « Défi Transport actif » pourront prendre part à un concours en inscrivant le nombre de déplacements actifs qu'ils auront effectués. Ce faisant, ils auront la chance de gagner deux grands prix de 1 000 \$ et 800 \$ au Centre de villégiature Pohénégamook santé plein air. Tous les participants seront admissibles au premier prix. Le second prix, quant à lui, sera réservé aux instigateurs des inscriptions de groupes.

Pour plus d'information ou pour s'inscrire dès aujourd'hui, veuillez consulter le site [www.defitransportactif.com](http://www.defitransportactif.com).



## LES LOISIRS pour rassembler

La revue sur le développement social éditée par l'Institut national de santé publique du Québec porte sur les loisirs. En effet, le numéro de mai 2010 s'ouvre sur un état du loisir au Québec, ses pratiques, ses caractéristiques et son organisation. Il se poursuit dans la section Défis et enjeux, où l'on prend conscience des liens entre loisir et développement social. Quelle est la place des municipalités à cet égard? Où en sommes-nous avec cette idée de la société des loisirs? Quelle est la place des citoyens? Cette revue est actuellement disponible à l'URLS du Bas-Saint-Laurent. Pour la recevoir, il suffit d'en faire la demande à [urlsbsl@globetrotter.net](mailto:urlsbsl@globetrotter.net) ou au 418 723-5036 poste 221.

## Option Loisir

L'Unité régionale de loisir et de sport du Bas-Saint-Laurent a procédé à l'évaluation de son programme Option Loisir pour les organismes de personnes handicapées en mai dernier. Au total, 16 associations ont présenté des demandes représentant en tout 132 projets pour un montant de 48 587 \$. Un budget de 16 000 \$ était disponible.

## Carrefour du théâtre et des arts de la scène 2010

L'école du Mistral de Mont-Joli sera l'hôte de la 27<sup>e</sup> édition du Carrefour du théâtre et des arts de la scène, du 22 au 24 octobre 2010.

Le comité organisateur travaille présentement à l'élaboration de la programmation. La promotion sera envoyée dès septembre et le cahier promotionnel sera disponible sur le site Internet de l'URLS au [www.urls-bsl.qc.ca](http://www.urls-bsl.qc.ca).

## La semaine de valorisation de l'animation estivale du 1<sup>er</sup> au 7 août 2010



Animation  
estivale

Les municipalités et les comités de loisirs sont invités à prévoir dès maintenant leur participation à **la semaine de valorisation de l'animation estivale** en organisant des activités de reconnaissance. Du matériel promotionnel, un guide d'animation et un guide de recrutement sont disponibles au <http://animation.fqcl.org>. N'oubliez pas d'y inscrire vos activités!

### Pourquoi une semaine de valorisation de l'animation estivale?

C'est une occasion spéciale pour souligner la contribution du personnel d'animation au bien-être des jeunes et des familles. La Semaine de valorisation de l'animation estivale souligne non seulement le travail d'animation, mais aussi ses retombées en termes d'acquis et d'expériences significatives qu'en retirent les animateurs et moniteurs à la fin de la période estivale. De plus, la Semaine permet aux divers milieux de reconnaître leur rôle et leur importance auprès des jeunes et des familles qui participent aux activités. Il faut convenir que ces intervenants sont confrontés de plus en plus à des problématiques sociales et de santé. Ils doivent respecter des mesures de sécurité très sévères et les attentes élevées des parents.

Pour information ou commentaire, consultez le site Internet de la Semaine de valorisation de l'animation estivale au <http://fqcl.org> ou communiquez avec la Fédération québécoise des centres communautaires de loisir, soit par téléphone au 418 686-0012 ou par courriel à [fqcl@fqcl.org](mailto:fqcl@fqcl.org).

## Formation Animateur 2010



La **Formation Animateur 2010** offerte par l'Unité régionale de loisir et de sport du Bas-Saint-Laurent s'est tenue les 12 et 13 juin au Camp Cap à l'Original.

Ce sont 88 futurs animateurs provenant de 38 municipalités qui y ont participé.



## Nouvelles parutions à l'Observatoire québécois du loisir

L'Observatoire québécois du loisir rend disponibles sur son site au [www.uqtr.ca/oql](http://www.uqtr.ca/oql) quatre (4) nouveaux bulletins :

**Vol.7 Numéro 12** - Le bénévolat dans les organismes artistiques et culturels au Canada en 2007 / Présentation du 31<sup>e</sup> rapport de Regards Statistiques sur les arts de Hill Stratégies

**Vol.7 Numéro 13** - Enfin une mesure détaillée des dépenses culturelles municipales / Serge Bernier, professeur associé au département d'études en loisir, culture et tourisme

**Vol.7 Numéro 14** - Principaux résultats de la 6<sup>e</sup> édition de l'enquête sur les pratiques culturelles au Québec / Marie-Claude Lapointe, chargée de recherche au ministère de la Culture, des Communications et de la Condition féminine du Québec

**Vol.7 Numéro 15** - La déclaration de Québec commentée par le ministre de la Santé et des Services sociaux, Yves Bolduc



 **Desjardins**  
présente

# RENDEZ-VOUS PANQUÉBÉCOIS MAURICIE\*2010 SHAWINIGAN

## 10<sup>e</sup> Rendez-vous panquébécois de Secondaire en spectacle

Une délégation composée de 91 participants a pris part au 10<sup>e</sup> Rendez-vous panquébécois de Secondaire en spectacle, à Shawinigan, du 27 au 30 mai 2010. Ce sont 47 lauréats, 7 animateurs, 25 participants libres, 11 accompagnateurs et une chef de délégation qui représentaient la région du Bas-Saint-Laurent.

Cet événement est le plus grand rassemblement d'artistes amateurs au Québec. En plus de l'expérience de scène et des formations professionnelles, les participants ont pu profiter d'une occasion d'échange exceptionnelle avec d'autres jeunes de partout au Québec.

L'URLS tient à féliciter tous les participants pour leur conduite exemplaire, les accompagnateurs pour leur travail d'encadrement ainsi que le comité organisateur et tous les bénévoles impliqués pour la réussite de cet événement incontournable.

*L'URLS tient à remercier ses nombreux partenaires et commanditaires  
qui ont contribué à la réalisation du programme.*



Commission scolaire  
**DES PHARES**



**Les Productions  
Jaycee Inc.**

95-C, Saint-Germain Ouest  
Rimouski (Québec) G5L 4B6

*Le Trait d'union est publié par :*

**UNITÉ RÉGIONALE DE LOISIR ET DE SPORT  
DU BAS-SAINT-LAURENT**

38, rue Saint-Germain Est, bureau 304  
Rimouski (Québec) G5L 1A2  
(418) 723-5036 téléphone  
(418) 722-8906 télécopieur  
urlbsl@globetrotter.net  
Site Internet : [www.urls-bsl.qc.ca](http://www.urls-bsl.qc.ca)